

Plan 240 Lic. en Filología Alemana

Asignatura 43392 COMENTARIO LINGUISTICO DE TEXTOS ALEMANES

Grupo 1

Presentación

Técnicas de análisis lingüístico y su aplicación práctica a textos alemanes.

Programa Básico

I Teoría:

- Introducción al problema del texto: Características del texto
- Breve introducción a la Lingüística del Texto
- La cohesión y coherencia en los textos
- Tipología textual

II Práctica:

- Técnica de análisis y comentario
- Guía para el comentario lingüístico
- Aplicación de los conocimientos adquiridos en distintos tipos de textos alemanes

Objetivos

Teoría y práctica en el análisis de textos en lengua alemana, aplicando las modernas corrientes lingüísticas. Para la base teórica se sigue en lo esencial a la "Textlinguistik" practicada en Alemania.

Programa de Teoría

1. Introducción

- Las corrientes modernas de análisis lingüístico (Lingüística del Texto, Pragmática, Sociolingüística, Lingüística del Corpus.

- Definición de "texto".

- Dimensiones en las que varía un "texto".

2. Modelos gramaticales de análisis de textos

- Cadenas de pronombres.

- Referencias a través de artículos y otros mecanismos.

- Morfemas de tiempo.

- Estructura tema-remata.

3. Modelos semánticos

- Cadenas isotópicas.

- Textos como complejos proposicionales.

- El "tema" del texto.

4. Modelos pragmáticos

- Modelos contextuales.

- La teoría de los actos de habla.

5. Modelos cognitivos

- Organización mental de los conocimientos.

- "Schemata" y "frames".

- "Scripts".

- Modelos procedimentales.

6. Estrategias de recepción

- Tipos de lectura

Programa Práctico

- Análisis de textos de diferentes tipos (literarios, periodísticos, emails, chats, transcripciones de locuciones radiofónicas o televisivas, blogs, etc.)
- Elaboración de un portfolio por parte del alumno (en clase se proporcionará una guía)
- Presentaciones en clase a cargo de los alumnos (individualmente o en grupo).

Evaluación

Para la evaluación se utilizan los siguientes instrumentos:

- Examen final (con contenidos teóricos y prácticos) - PARTE OBLIGATORIA.
- Exposiciones en clase (o trabajos escritos de cierta entidad) - PARTE OBLIGATORIA.
- Tareas por escrito (análisis de textos, reseñas, etc.) - PARTE OBLIGATORIA.
- Asistencia y participación constructiva en clase. PARTE OPTATIVA (muy recomendable).

En clase se detallará el programa y calendario de actividades.

Bibliografía

- Acosta, Luis (1982). "Cuestiones de lingüística textual con una selección bibliográfica." Salamanca: Editorial de la Universidad de Salamanca.
- Adamzik, Kirsten (Hrsg.) (2000). "Textsorten. Reflexionen und Analysen." Tübingen: Stauffenburg.
- Brinker, Klaus et al. (2000). "Text- und Gesprächslinguistik." Berlin: De Gruyter.
- Brinker, Klaus (2005, 6., überarbeitete und erweiterte Auflage). "Linguistische Textanalyse. Eine Einführung in Grundbegriffe und Methoden." Berlin: Erich Schmidt Verlag.
- Dürscheid, Christa (2002). "Kommunikationsform E-Mail". Tübingen: Stauffenburg.
- Lobin, Henning et al. (Hgg.) (2004). "Texttechnologie. Perspektiven und Anwendungen." Tübingen: Stauffenburg.
- Marcos Marín, Francisco (1998). "El comentario lingüístico." Madrid: Cátedra.
- Vater, Heinz (2001). "Einführung in die Textlinguistik." München: UTB.